

De: Normativa Turismo Comercio
Para:
CC:
Asunto: Ley Foral de modificación de la Ley Foral 7/2003, de 14 de febrero, de Turismo de Navarra./ Nafarroako Turismoari buruzko otsailaren 14ko 7/2003 Foru Legea aldatzea

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40



Nafarroako
Erresuma
Reyno de
Navarra

Buenos días a todos y todas:	Egun on guztioi:
<p>El Servicio de Ordenación del Turismo y del Comercio ha abierto el plazo para la participación pública, a través del Portal del Gobierno abierto de Navarra (www.gobiernoabierto.navarra.es/es/participacion) al anteproyecto de Ley Foral de modificación de la Ley Foral 7/2003, de 14 de febrero, de Turismo de Navarra.</p> <p>Se hace preciso acometer la modificación de la Ley Foral de Turismo con los objetivos de impulsar el turismo como un sector generador de empleo y de riqueza en el que la calidad sea un valor fundamental, de avanzar en la supresión de las barreras y obstáculos que restringen el acceso a actividades turísticas y su ejercicio, y, por último, de adaptar la Ley Foral a la normativa básica estatal de obligado cumplimiento.</p> <p>Las modificaciones más importantes son las siguientes:</p> <ul style="list-style-type: none">• Eliminación de la obligatoriedad de inscripción en el Registro de Turismo de Navarra para las Empresas de restauración.• Regulación del informe pionero previo, en orden a la clasificación turística de la actividad.• Nueva definición de los conceptos de alojamiento turístico, apartamento turístico, vivienda turística, casa rural y albergue.• Introducción y regulación de la nueva figura de alojamientos singulares.• Modificación del concepto de las Empresas de mediación turística tras la Directiva 2015/2302/CEE, de 25 de noviembre, relativa a los viajes combinados y a los servicios de viaje vinculados.• Regulación de las garantías de viajes combinados y vinculados• Incorporación de medidas contra la competencia desleal: La publicidad del CI del RTN y la obligación de información de los portales o canales turísticos	Turismoa eta Merkataritza Antolatzeko Zerbitzuak epea ireki du jendaak parte har dezan, Nafarroako Gobernu Irelkaren Atariaaren bidez (www.gobiernoabierto.navarra.es/eu/partida/detza). Nafarroako Turismoari buruzko otsailaren 14ko 7/2003 Foru Legea aldatzearen Foru Legaaren aurreprolektaun.
<p>Las aportaciones y sugerencias podrán presentarse desde el 30 de diciembre de 2017 hasta el 22 de enero de 2018 a través del Portal de Gobierno Abierto (http://www.gobiernoabierto.navarra.es/es/participacion/procesos/anteproyecto-ley-foral-modificacion-ley-foral-7/2003-14-febrero-turismo) o mediante el siguiente correo electrónico: normativa.turismo.comercio@navarra.es.</p>	<p>Hauak dira aldaketa nagusiek:</p> <ul style="list-style-type: none">• Jabetxe arloko enpresak Nafarroako Turismoaren Erregistroan nahitaez erregistratu beharra deuseztatzea.• Jardueraren sailkapen turistikorako, aldez aurrelik egiten den aukerako txostenen erregulatzea.• Beste definizio bat ematea honako kontzeptu hauetan: turismo ostäta, turismo apartamentua, turismo etxabilizta, landetxea eta atzelpetxe.• Ostatu berezien figura berria sartzea eta arautzea.• Bitartekotako turistikoko enpresen kontzeptua aldatzea, Bidala konbinatu eta lotetsikoa bidala-zerbitzuel buruzko azaroaren 25eko 2015/2302/EEZ Zuzentarraren ondoren.• Bidala konbinatu eta lotetsikoa bermeak arautzea• Lehia desleialaren aurkako neurriak sartzea: Nafarroako Turismoaren Erregistroko Inskrizpzo kodearen publikotasuna eta turismoko atariekin edo kanalekin duten informatu beharra
Un cordial saludo, Margarit Cuell	Ekarpenak eta iradokizunak 2017ko abenduaren 30etik eta 2018ko urtarrilaren 22an bitartean aurkestu ahalko dira, Nafarroako Gobernu Irelkita bitartez (http://www.gobiernoabierto.navarra.es/es/participacion/procesos/anteproyecto-ley-foral-modificacion-ley-foral-7/2003-14-febrero-turismo) edo helbide elektroniko honen bidez
	Agur bero bat, Margarit Cuell